

ગુજરાતી ત્રીજી ચોપડાના આર્થ.

દોહરો.

બણી ગણીને બંધુઓ, થાઓ આપ ચતુર;
શીખ શણી ડાહ્યા તણી, બણો બ્રાત જર.

પનાવનાર

ડાહ્યાભાઈ વિ. પરસાત મદાસ જની.

છપાવી મજિદ કરનાર,

બુકસેલર ગેબીલાલ દામોદરદાસ.

વીરમગામ જસરવતી પ્રકાશ "પ્રિન્ટિંગ" પ્રેસ.

સને ૧૮૯૨ — સંવત ૧૯૪૮.

કીંમત ૩ આના,

મુજરાતી શીલ ચોપડીના અર્થ.

પાઠ ૧ લો.

બાજ=કરકા.

આપણું—સુસ્વ, એટી.

પ્રધીઓ—પ્રધવાઓ, પ્રધેલ (કુતરા

પાત્રવડું—ખોજવું, પરવડવું નુનાગ.

મુરખો—ખેવકુદ, અણધક.

રમણી આગળજેને રમતમાં જીવ
ધણો તે, નાદાન.

પરવડવું=ખોજવું પાત્રવડું.

ઓરો આમ, અપણીતરફ, અહીંઆં.

ચોકી—પેહેરો, ચોકરી.

મુકચો—મેલ્યો, ખેસાડ્યો.

દર—મેલું બાકું, કાણું.

ચકલી=ચોકી ચકી.

પંખી=પાંખવાળા પશુ, પક્ષી.

માર-ધાસ, લખણ વિગેરે.

ધણી—શેઠ, અમીક.

પાઠ ૨ નો.

અખવાણો—અખે. શીલો.

મચ્યાં=મચ્યાં, વળાચ્યાં.

જીવનર-જીવવું, જીવવાની.

લાગલું—તરત.

નાકીર=અડપ, ઉતાવળ.

નવરાસ—કુરમદ.

મન—દિલ, ચિત, હૃદયું.

વિચાર—મનમુખો, તોલ, ખ્યાલ.

સરખાં—જેવાં, બરોબર.

નકાંમા=કામ વગરનાં, કામથી પર
વારતાં, નવરા.

જનાવર—ચો પગાં પશુ, જનવર,

કાગ-ધધો, રોજમાર. [હિવામ.

જગત—દુનિયાં, પૃથ્વી.

ઠોઠ—મુરખ, અનધડ.

વલે—હાલ, હેવાલ.

પસ્તાવો—ખેદ, અકસોસ, દિલગીરી.

ફેરવીને—બદલીને.

પાઠ ૩ નો.

સદાચરણ—સારીચાલ, સારા આચ.

પહેલ-પહેલાં. [રંછું, સારી રીત.

સહેલ—સહેલાં.

વાણુ—વાણી, મધુર શબ્દ.

જન—માણસ, શખસ.

કોપવું=ગુસ્સે થવું, રીસે બરાવું.

જનમ—જન્મ, જન્મ.

મીઠી—સારી, મધુર.

ડાહો—શાણી, સમજી, સમજી.

વાળા,

કપીતાની સમજુતી. ૧

જે માણસ જમણમાં જનમીને પેહેલવેલાં સારી રીતથી જાણવું એવું જે સમજે તે સહેલથી સુખ પામે. (૧) જે માણસ જાણીતી વાતો કરે તે મોટી મીઠા શબ્દ બોલે, તેમ જીવન ઉપર શ્રેયો કરે નહીં તેને ડાહ્યો ને જાણીતો સમજવો. (૨)

પાઠ ૪ થો.

વજ્રાક્ષી-રાત્રી, જંગલમાંની.

ડાંસ—મજ્જર. મગતરાં.

દુઃખ—નાના બટકા.

ધાર—બહેલી ક્ષરણ.

જગજ—જગરાવર.

જોરાવર—મજાસુત.

પછવાડે—પાછલી તરફ.

વળેલા—મરડામેલા.

કારે—બાગુએ.

કંઠણ—મજાસુત.

બાળ—નીમાળા.

આજાં—થોડા જીણા.

હીડે—માંસે.

હીડ—શરીર, અંગ.

તંગાવ—તાનુસરાવર.

નર—ભાવડો, મરદ.

હળ=જમીન ખેડવાનું લોદાનું અ-

પેચી—નરમ. [જીંદારહથીયાર.

પુસપુડે—અરઅમે, હંકારે, સામીઆય.

પાઠ ૫ મો.

ગાળા ગાળી—ગાળો બાળ.

સ્વભાવ—આસ્વીયત, મીઠા પ્રકૃતિ,

સમ—શીક્ષા.

[શીક્ષા.

દંડ—ગુન્હાને બદલે રૂપિયા ભેગાની

રાજકુવર—રાજનો છોકરો, રાજપુત.

શીક્ષા—સમ, દંડ.

વડાઈ—મોટાઈ.

અણસમજુ—સમજણવગરના નાદાન.

યાદરાખવું—ભુલી ન જવું.

સાર—મતલબ.

નહારો—ખરાગ, ભુડો.

ગરીબ—પૈસાવગરનો. નીરવન.

ફરીયાદ—અરજ, રાવ.

કચેરી—દરબાર, રાજ સભા.

ફજાણો—હરેક મુદરર કરેલો.

બંદીબાન—કેદબાનો.

ધરેતેલી—જેમએતેલી લાયક.

માફ—જવા દેવું, ક્ષમા.

વચન—સુકન, વેણ.

કુવર—છોકરો, રાજપુત.

વેળા—વખત, સમય.

જવાદઉં—માફ કરું, મુઠીદઉં.

પાઠ ૬ હો

બાખતાં—કહેતાં, બોલતાં.

જશ-માન. કીર્તી.

બાળકી-છોકરી.

તોત્ર-વક્રર, બારબોજ, આખર.

ભુડા-ખરાબ, દુષ્ટ.

ભુડુ-નકાર. ખરાબ શબ્દ.

ખોડી-નકારી, નકામી.

જગ-જગત, દુનિયાં.

મુરખ=એવકુદ, ઠાઠ. !

જાણવો-સમજવો.

દુખીઓ=હેરાન.

બાળક-છોકરો.

ખોલ-શબ્દ.

નકી-ખચીત.

નાર-બાયડી, જાણી.

કવીતાની સમજૂતી. ૨

ભુડાં લોકો નકારા શબ્દ ખોડી લોકોની ગાળો ખાય ને મદ
જોડે એવા એવકુદના જગતમાંથી આખર એકી થાય. [૧] જેમાણસ
નકારા શબ્દ ખોલે ને ખીચને ગાળો દે ને પોતે માળે ખાય તેને
મુરખ સમજી લેવો. તે આગળજતાં બહુ હેરાન થાય. [૨] માટે જે
છોકરીકેછોકરો જેવો ખોલખોલશે. તેવેજ લોકમાં તેનો વક્રર વધશે.

પાઠ ૭ મો.

દેશ-મુલક.

આત-ધારો, રીવાજ.

રીતમાન-રીતસર.

સુરવાળ-પાંદેલુન.

ચોરણો-સુરવાળ.

પંડરવેશ-પાશાક, પેહેરેલાં લુગડાં.

મારવાડી-મારવાડમાં રહેવાથી.

ધુમટો માંચાપર આડેલો છોડો શાં

પરઆગળ કોડવેતે, લાજ.

ધોતીઆં=પોતીઆં.

દક્ષિણી-દક્ષિણ દેશમાં રહેવાથી.

સાકુલકોક-ગોગલોક, આગળવાક.

બહારી-ગાળાંડીઆં. (જેથી સજા.)

ખાધરા-ધેરવાળો નહીં, આ

ખોડી-ખાયા.

ફર-તદ્રાવત.

બાકર-રોટલી.

રોટી-રોટલી.

હળશી-સીદી.

ગોરી-સફેદ, ઉજળા.

પાઠ ૮ મો.

સંધરા-એકડું, મરોળ, ઘન, સીમક.

કણ રજકણ, કણી.

સંધાત-સોગમી સાથે.

ડુકામ-મોલવાથી. અનાજ પાણી

ન મળે એવો વખત.

કોદાર-દાણખરી મુકવાનો ખાવનો.

સુકાળ-સંધવાથી.

પ્રધાન-વજર, કરતો કરતો.

પોપડો-પડ.
ગંજીઓ-ધાસ.
ખાણુ-અનાજ બરી મુકવાને બોંય
તળીયાનીચે કુવાજેવા કરેલા ખાડા.
અચરજ નવાઈ.
અંદી-દાણો, ચણા.
વિના-વગર, શીવાય,
કુચળા-નચળા, મુડદાલ.

ઝેર - શક્તિ, ખબ, કલ.
કારણ-સળગ. બેઠ.
દેખાડવું - બતાવ્યું.
ડહાપણુ-ચતુરાઈ.
વસે - રહે.
સાંપે - સાંપથી હળી મળી.
સદા - રોગ, નીત્ય.
સરવે-સવળા, બધા.

કવીતાની સમજણ.

કીડી જરા કાંઈ રજકણ પડી દોય તેપણ એકડી કરે એી એ જના-
વરનીજનત જુઓ કે બધી સાથે હળીમળીને કેવી સદા રેહે છે.

પાઠ ૯ મો.

છાંયડો-ઝોડો, છાંયો.
વડામ-વડનાં લાંબા લટકતા કાંટા.
અસલ-અગાઉનું, જુનું.
ઘટા-રચના. છાંયા (ઝાડનું ફેલાવું તે)
કાચર-કદકલ અવાજ કરેતે, કાચર
ટેટા-વડનાં ફળ. [પક્ષી.
આરામ-સુખ ચેન, વીઆમ.
ધમારત-ઉચ્ચાધણીનું ધર, દવેલી.
ચડ-ઝાડનો વચસો ગોળ ભાગ.
ડાળાં-ઝાડની શાખા, ચડમાંથી ફુટે-
લી મોટી ડાળ.
કાંટા-ડાળામાંથી ફુટેલી દોરીઓ
જેવાં લટકતાં મુળ.
લટકે છે=ટીંગાય છે, લળડે છે.
ભોંય-દુમીન, ખરતી.

ઝોળખતાં - પીછાનતાં.
પાદડો-પાંતર.
ફેલાય છે-પસરે છે, પથરાય છે.
પથુ યો પગાં જનનવર.
રોપ્યું-વાપ્યું.

પાઠ ૧૦ મો.

વીંછી=ઝેરી છપડો.
ડખ-ચટ્ટો.
આંકડો ઝેરી કાંટો.
વીખ-જેર, સોમલ.
કપાએલું-વદાએલું.
ચીપીઆ-પકડવાનાં પાંખીયા.
ચુસવું-સોસવું.
માદી-ફાલો.
મજેલું-મજા આવેલું, મઠીઆવેલું.
ઝેરી-વીખકાણું.

જીવિત-કરેશ
 ઠાટ=ચીની, તૈડ.
 ઉતાવળે-ઝડપથી.
 પીડ-અરડો, વાંસો.
 દુઃખ-આપદા.
 વિપાય-ધિકાર.
 ધનિ-દુઃખ, વીષન.
 મળે ભળે. એકદુ થાય.
 અવગુણ નુકશાન, ગેરફાયદો, અમાડ.
 સંભાળીને=સાચીને, તપાસીને.

પાઠ ૧૨ મો.

શીકર-ચીંતા, સોચના.
 છોડીઓ છોકરીઓ.
 વીજાવત-અથેત્ર કોકોનો દેશ.
 ખગરદાર-હાંથીઆર.
 સુખી સારી, સુખીયારી.
 સરખી-અરાખર જેવી.
 વાહાત્રી-ખ્યારી, હેતવાળી.
 જરાએ-લગારે.
 કજીઓ-કંકાશ, ટટો.
 સમગ્રીને=પટાસીને, ફાસલાવીને.
 દોર-ચોપંગાં બનાવર, (મુરખ.)
 મોટપણે-મોટી ઉમરે.
 બાધડીઓ-બધરીઓ, સ્ત્રીઓ.
 બાયડા-મરદો, પુરુષો.
 માંડી-ધેત્રી, તાત્રા, અણસમજી.

પાઠ ૧૩ મો.

અવાજ-સાક, સોસ.

માંડ-રૂપી, નર, પક્ષીને રહેવાનું.
 પાળાનું પોષણનું, રક્ષણ કરવું.
 અરજી-આપનો, મતલબ.
 દીરો-જેવો.
 માળો-પક્ષીને રહેવાનું ઠેકાણું.
 ફળ-જાંબુ, કેરી, દાડમ, વિગેરલીસો.
 જુદો=વેગળાં, છુટો, [મેવો.
 અનાજ=ધાન, દાણો.
 મરજી-મજા, ખુશી.
 સમજે=મણે.

પાઠ ૧૩ મો.

અનોચ ઘણાજ, જેનો તોચ નહોતે.
 પ્રીત હેત, પ્રીતી, માયા.
 કાંદવો-મળાયવો.
 સુણનાં-સાંભનાં.
 નમણું-નમણું.
 ધાક-ખીક, ડર.
 મનુષ-માણસ.
 અંગ=શરીર, દીક.
 અયાગ ઘણાજ.
 મીઠા=સાના, મધુર.
 ઉપજે-થાય, પેદાથાય.
 દરખ-ખુશી, સતોષ.
 કાટે-ટાકે, ગળે.
 ધારે-માને.
 હેત-પ્રવાર.
 કાય=કોમ વખતે.
 કમા-કમડો.

૧વીતાની સમજૂતી. ૪

ખોપર પાંજરામાં બેઠોબેઠો મધુર શબ્દ બોલે છે; ને જે સાંભળે છે તેસચળાના મનમાં ઘણીજ ખુશા પેના થાયછે. (૧) એની રોક કળો કાંકણાછે; ને નમેલુ રાતુ નાક છે; તેમ શરીરે બધે લીંઝારંગતો છે; ને તે ઘણીની ખોક મને છે (૨) તે મીઠું મીઠું બોલેછે તેથી તેના ઉપર માણસને ઘણુંજ હેત આવે છે, મારે ઘણાં લોકો તેને ખાતે છે; પણ કાગડાને કોઈ પાળતું નથી. (૩)

પાઠ ૧૬ એ.

વચન-શબ્દ, સુકન.
અસર-કળા, પરીણામ.
માન=આગર, ધમત
નેવાઈ-અચરતી.
આવકાર-આદરમાન.
નીવડવુ=નીપજવું, પાકવું.
દોંગાઈ=લુચ્ચાઈ, ખંદાઈ.
વાચરી-શીકારી પારધી.
વદનાડ લડાવડી.
લુચ્ચાઈ-દોંગાઈ, ખંદાઈ.
માહું=ખરામ, નકાર.
તપાસ-તજવીજ.
સોગત=સંપાત.
શીખામણ-સાધનાની વાત.
કદી-કેઈ વખતપણ.
જુઝારી-સિસરવી.

પાઠ ૧૫ એ.

કણખી-હીંદુઓની જાત. (ખેતીનો
મન-કાળજી, એટલે. વિશેષ ધનનર.

ધન=દોલત, પૈસો.

અંતકાળ-મરવાનો વખત.

પુજી-દોલત, ગરાસ, દરમો.

લાગાર=નાચાર.

ખેતી-ખેતીવાડીનું કામ.

દીકરા-છોકરા.

વિચાર્યું-ધાર્યું.

ડાસે-વરડા માણસે.

કેડે-પછી, પુઠે.

આખું-પણ, તમામ.

વાવ્યા-રોખ્યા.

નીપજ-પેદાશ, આવક.

ઉપજ્યો-પેદાય્યો. નીપજ્યો.

ખરેખરું-જોઈએ તેવું, સાચું.

પાઠ ૧૬ એ.

કાણુ-કલા સમ્પત્તિ.

કીરપાળ-મેહેરબાન, દયાળુ.

સુધવામી-ખાસ કિર્મી

પેંદાકરવું-વધાવવાનો. નીપજવું

જનાવું-નીપજવું, કાઢવું.

અલવાન--પકડ્યાના.
સધળુ--બધુ, તમામ.
મધરે--પરમેશ્વરે.
કર્યા--ખતાવ્યાં, પેંદાકર્યા.
કોપશે--ગુરુસે થશે.
દેખતાં--જોતાં, બાળતાં.
જાગવે--સાચવે, તપાસ રાખે.
રખવાળ--અરદાશ, તપાસ રાખનાર.

પાઠ ૨૭ મો.

ગામ--જ્યાં ઘોઠાંકધરનીવરતીહોયતે.
શેહેર--જ્યાં મોટાં ને છો અધને હાર
બધધરે ને સારાં ઘોઠાં હોયતે.
છોઅધ--ચુનાથી બાંધેલા, છોનાં.
કોટ--શેરને ફરતી આસપાસબાંધેલી
મોતી છોતી દીવાલ.

જાએ--ઢેળું, કુંડ.

આકમણ--હરકત.

હારખધ--એકપછીએક સાથેઆવેલાં.

શેહેજ--મોટી મેહનત.

જનાવર--જનવર, પશુ.

દરજાજ--મોટાં ખારણાં.

જવદતે--કોષ્ટખખત, કદાચ.

ખીક--પારતી, ધાક.

પાસેપાસે--સોડેસોડે અથવાઅડ નજીક.

ફાંધુ--ધેતી, મેલો.

ગામડું--જ્યાં કુંડમાં જેવાં ઘોઠાંધર.

તીવરતી હોયતે.

કસખો--પ્રમણાઈ મેડું ખમ.

ઘોઠાં--મોટાં બગીચ.

હાલ--હુકાન.

પેનવાને--જવાને આવવખને.

ત્રાંપો--લાકડા સાથે ઘોઠા વએવેથી બ.

પેશનીકળ--આવળ. [નાવેશુઆરણું.

પાઠ ૨૮ મો.

છંદ્રીઓ--શરીરના બાકાં.

આકાર--ડોળ, ચેહુંસે.

ધગાકો--અવાજ.

માલમપડવું--જાણુમવું.

વાસ--વાસના, સુગંધ.

મીઠો--ગળ્યો, મીઠઃસ્વાદો.

લીસી--સાફ.

રસદ--રસદીપ્ત, બાધે સાફ તે.

મત્રાની--સહરી.

નાપી--ફેંકી.

સમજો--ધ્યાનમાંલો.

દાડું--કુંડું.

ઉતું--ચારમ.

પાઠ ૨૯ મો.

આંગણું--ખારણુ આગમની જાએ.

ચોખુ--સાફ, રવન.

કોલણું--કોવેડો.

રળીયામણું--રેખાવતું, સાફ.

જાણવું--જાણાં, મગામગાં.

એકવાડ--રાંધેલા અનાજનું મેડું.

ગદા--ગોળ.

મંધ--ખરાબ વાસ, અલગ.

બાહુ--પાંખા.
 માંદી--આગ્નરી, બીગાર; કામગીરી.
 લાગ--શરમ; એળ.
 તાવ--તપન; બોખાર.
 નીપજે-પાકે; પેદાશાય.
 ગંધવેડો--દુર્ગંધનો ઢગ.
 સાફ-ચોખ્ખો; સ્વચ્છ.
 વગળે-આધે; દુર.
 ચોખ્ખાખી-સુધવાનાખી.
 ગુણ-કાયદો; આચાર્યત.
 છોડ--છોડવો; રોપો.
 છુટ--જડ્યા; મોકળાશ.
 પાઠ ૨૦ મો.

શરીર-કપડાં; કીમતી જુગલ.
 ખાપ--આરશી.
 મધપુરો-મધમાંખનો પુરો.
 વાત--દેહાર.
 રચે--ગનાવે; ગોઠવે.
 સમ્મતન--સારા માણસ.
 માપ--મરત, માપ.
 ચોક--મોરી ચોકડી.
 શરીર--દીલ; અંગ.
 રડો--સારો મનનો.
 દેખાએ--નેહાએ.
 શુદ્ધ--અચર, અરેખરી.
 ચીત--ધ્યાન.

કવીતાની સમજૂતી.

આપણે બધીજાણુએ ચોખ્ખી રાખવી; ને લુગડાં પણ ચોખ્ખાં
 (ધોએલાં)પેહેરવાં વળી ઘરનેચોક પણ ચોખ્ખાં રાખવાં; કેજેથી આપણું
 શરીર સદા સુખી રહે. (૧) જુઓ કે મધમાંખી મધપુરો બનાવર માપ
 રાખી બનાવેછે તેમાંકાંઈ ડાઘા કે ખોડ ખાંપ જ કશું આપણે દેખતા નથી;
 ને આરશી જેવો સાફ જણાયછે. (૨) ચોખ્ખા રહેવાથી આપણુંમન ખુશ
 રહે છે; ને તેથી શરીરનો દેહાર વળે છે; વળી ચાર સાના આગરદાર
 માણુમ બેઠેલા હોય તેમાં ચોખ્ખામએ કરી [ધોએલાં સાફ લુગડાં પે
 હેરેલાં હોય તેથી] હરકોમ માણુમને ઘણી આગર મળે છે. (૩)

પાઠ ૨૧ મો.

સુવાળી--પોચી. નરમ.
 નાળ-સોઢાના પએ જડવાના ગોળપટ્ટા,
 નડકર-સગીન.
 ખરડેછે--આરડે છે.
 મજાસ--એપ, ટેપો;

નિર્દય--ધાતકી.
 ફલ-કે-કુદો.
 ખોખારેછે--હણહણે, સણસણે.
 સીમ--ખેતરની હદ.
 બેગો--સાથે; એકઠો.
 અરેછે--ધામ આપે.

વાળ—નીમાળા.

હોડા—કીનારે.

બોબો—ભાર.

વેહેછે.—ઉચકેછે.

ચાકરી—ખરદાસ, સેવા.

માયા—હેત. ચાહેના, પ્યાર.

પાઠ ૨૨ મો.

કાતરા—આગલીનું કળ.

વટેમારગુ—રસ્તેજનાર મુસાફર.

સંગીત—નકુર, મજબુટ.

કચુકા—કળીઆ.

ચીકણુ—ચીકાસવાળુ.

ચિચોડા—કચુકા, કળીયા.

ચાખડા—ચારખાળુએ સરખા.

ફાર—ટીપુ.

ખારો—ખટુમટો.

ખટાસ—ખટોરવાદ.

ચોમાસુ—વરસાદની રતુ.

વરસેછે—વરસાડ આવે છે.

ખારેમાસ—આખુવરસ.

રોજ—દમેશ, સદા, નીત્ય.

પાઠ ૨૩ મો.

અકકલ—બુધ્ધી, સમજ.

મણેરી—ધણી.

નેક—ટેક, નીચમ.

માહલે—મજા કરે.

વાશ્વ—દુનીયા, જગત, પૃથ્વી.

તસુ—એઆંગળ, ઈંચ.

માતા—મા,

વીખ્યાત—પખ્યાત, નામીયુ.

નવ—નહીં ના.

તાત—આપ, પિતા.

મોજ—ગજ, ચેનખાજ.

શાણા—કાલા સમજી.

દીકરી—છોકરી.

નીત્ય—રોજ, સદા, દમેશ.

પર—પારકુ, ખીજનું.

દામ—ડોકણું, જગો.

કરો—નો તણા.

સામળ—એકમોટો કવી મહાગમે.

કવીતાની સમજૂતી. ૬

મા ને છોકરી (આગલીનું) જાડ ને તેનું કળ તે આમલી) નું એક નામ બુધ્ધિથી બાપુ, તેનું તો ઘેર ઘેર વળી રોજ રોજ સારા વિવેકથી કામ પડેછે; તેમાં માનો એકની એકજ જગાએ રહે ને તે એક તસુ પણ ચાલતી નથી પણ નેની છોકરીતો બધે દેશ દેશ બલીરીતે મોજ કરે; વળી જુઓક તે છોકરીનો છોકરો (ચિચોડા) તે માનો આપ થાય છે, ત્યારે સામળદાસ કવી કહે છે કે તમે ચતુરનર સમજી

લેખે એતો બધી પરચવી વીણે પ્રખ્યાત છે. એટલે આમલી ને તે
ઝાડની છોકરી આમલી ને તેનો છોકરો ચીચોડો રોપ્યાથી પાછું
આમલીનું ઝાડ થાય છે. ત્યારે એ પ્રમાણે ચીચોડાથી આમલીનું
ઝાડ નીપજ્યું, તો તે ઝાડનો બાપ કહેવાય.)

પાઠ ૨૪ મો.

ચાટણું=ચારસી.

રતાંધળો-રાતે આંધળો ને દીવસે

પોપચુ-આંખનું ઢાંકણ. [દેખે તે.

જમ્મર-આંખના પોપચા ઉપર ક.

માનજેવા વાળ હોય છે તે.

બાળવું=અટકાવવું.

રજ-ધુળ; રજકણ.

છાજલી=છાજડી;

સારેછે-કરે છે.

પાંપણ-આંખના પોપચાસાથે વળ

ખરેખરો બરોબર. [ગિલાં બાહ.

જતન=ખરદાસ. સાચવાણી.

ઝીણી-બારીક.

કાણિ-એક આંખે આંધળો.

કયા=રેહેમ નજર.

પરમેશ્વર-દુનિયાનો બનાવર.

પાડ=ઉપકાર; આભાર, શુભ.

પાઠ ૨૫ મો.

કપાસ-કપાસીઆ સાથે ૩ રૂપ તે.

કેહેવત કેહેવાની ટાલાણીઓ.

બાખરી-ઘઉંનાસોટની જાદીરોટલી.

કાંતવું-લાંચા તાંતણા કરવા.

લટકતા=ટીંચાતા.

કુંભાર=ગાડીના વાસણબનાવનાર.

વણવું લુગડું બનાવવું.

તૈયાર-તરત કામમાં આવે તેવું.

પાઠ ૨૬ મો.

ધરતી-જમીન, જુમી,

થોક-જથો.

ઝોઢવા-શરીર ઢાંકવા.

ખાંતે-ખુશીથી.

કવીતાની સમજૂતી. ૭

ખાવા, પેહેરવા અને ઝોઢવાને પરમેશ્વરે આપણને શરીર આ-
પેણું છે હવે ને વડે જો મહેતન કરીએ, તો તેમાંથી ગતાપીજા રંજ
(જે જોઈએ તે) મજે (૧) જમીનમાંથી અનાજ તો બધું જથાજથ
થાય છે, પણ જો તે જમીનને ખુશીથી ખેડે નહિ તો ખાવાનું શું
થાય (અનાજ કેમ પામે?) (૨) પણ તેમ કરવાને આપણને ઈશ્વરે
તેના ઇલાજને આપેલા છે પણ વાસણ અને બાળવાનાં કાકડાં વિના
રંધાય શી રીતે, (૧)

પાઠ ૨૭ મો.

હાસ=હમણાં.

વખત=વેળા; સમય.

પરધેર-પારકા ઘેર.

સરસ=સારી; મજાની.

કાં-કેમ?

અર્થ=મતલબ.

ચાકરી=નોકરી.

કપીતાની સમગ્વૃત્તિ. ૮

ખાટે હે બાઈ તે (બળતણ ને વાસણ) તું તૈયાર બનાવ કે તે
કાં તને બીજી કોઈ કરી આપે, કે ત્યારે તારા સ્વાર્થનું (પોષણ ને
વાસ્તો) તે વખતે થાય (૧) આટ ઉપર લુગડાં લટકતાં કાંઈ તેમજ
નથી પણ જો કપાસ વાંચી તેપરથી ૩ ઉતારીને કાંતીને વણે તો
મજાનો પેકરવાનો પોશાક બને. (૨) ખાટે ગમેતે રીતે ઘેર કે પારકા
ઘેર (દેશ દેશાંતર) મેહેનત ને કરે, તો ચાકરી કરતાં બાખરી સારી
રીતે પામે (મેહેનતનો બદલો પરમેશ્વર તેને આપે). (૩)

પાઠ ૨૮ મો.

સાચ-સાચરત, સાચી વાત.

દેશાધ-જાગીરદાર, વતનવાળો મા-

ઉઠ્યાં-ઉભાથયાં (જુસ.)

દાખલા ઉઠાડરણ દ્રષ્ટાંટ.

અપુ=ચાકુ. છરી.

ગમ્યો પસંદ પડ્યો.

૩ પીઓ-સોળઆતાની કીંમતનો રા-

ણીની છાપનો શિકકો.

ઊઆ-ઊકરાં, બચ્ચાં,

લેખણ-કલમ.

વખાણ્યો-પસંદ કર્યો.

વેહેલો-જલદી.

શાપ-ચીરો.

પાઠ ૨૯ મો.

સાચાઓતુ-અરજોતુ સતવાહી.

ધીરજ-સખુરી, શાંતી.

ગભરાવું-અકળાવવું, બીવું, ગામ-

ફાડી-ચીરી. (રાયણું)

બીજ્યા-ચીડ્યા બીજવાયાં.

છાની-હૈયું.

અજણતાં-ઓચિંતા, .

પાઠ ૩૦ મો.

ઝટ-જલદી, તુરત.

સંકટ-દુઃખ. આક્રમ.

કરોડ-હજારો (સોલાખ).

પરલોક-પારકાલોક, દેવલોક.

હોડી-સઢવાળો મોટો મજબો, નાનું

સીધું-દરિઓ, સમુદ્ર. (વહાણું)

ચૂજ-અમલદારની ગાડી.

શુભ—મંગળીક.

દિનરાત--રાતને દહાડો.

| સદા—રોજ્ય, નિત્ય.

| નકકી—ખસીત, નિશ્ચય.

કવીતાની રાગજીતી. ૯

આપણાપર જે દુઃખ આવી પડે તે સદન કરીને બરાબર સા
ચી વાત કહેવી ને બીજા લોકમાં સુખ લાભએ (સાચુ બોલેથી સુ-
ખ મળે) અને તેથી હમેસા સુખી રહીએ. [૧] સાચુ બોલવું એ
સદા સાર છે, જુહુ બોલવાથી બહુ દુઃખ આવી પડે છે; માટે તમે
હજારો ઉપાય કરી જુઓ, પણ સુખતો સાચાથીજ થાય છે. [૨]
સાચુબોલવાથી સદાઆપણુકામ થાય, પણ જુહુબોલવાથી કદી ચામન-
હી; જુઓકે કામળનીહાડી અનાવડે તે દરીઆમાં મુકીએ તેથી દરીઓ
તરાતો નથી તેમ જુહુ બોલવાથી આપણુ કામ કદી થતુ નથી. [૩]

પાઠ ૩૧ મો.

ધેટાં—મેઢાં.

કાતરવું—કાતરવતી કાપવું.

ખાખળીઓ—ઉનનું પહેરવાઓઢવાનુ

કામળો—સુમાળો. [લુધકુ.

ભરવાડ—ધેટાં ચરાવનારા.

શેનો—કધચીજનો.

નિમાળા બાલ વાળ.

હન ધેટાના બાલ.

ટાઢ ઠડ, હીમ.

ઉનાળો તાપની મોશમ.

એશીવાય એરીએરે, એથી ખીજ.

પાઠ ૩૨ મો.

ઝરવું ચહેવું, ટપકવું.

હીમોળીઓ લીમડાના ફળ.

પોપટી હીલા પોપટ જેવા રંગના.

પેટી—નાનો પટારો.

રાયણુ=લીમોળીના જેવો લીસો મેવો.

મળી—મીઠી.

વિખ—ઝેર; સોમશ.

ઓસડ—દવા.

ઠેકાણે—જગેએ.

પાઠ ૩૩ મો.

ધાન્ય—અનાજ.

હુંડું=કણસલું.

ઉખી—પઉંની કંઠી.

પૈસાદાર=તાલેવંત. ધનવાન.

કડળ—જર બાજરીનાં લાંબાસાઠા.

કણસલું—હુંડું.

પુળા—કડળના ભારા.

બાજરીઉં—બાજરીનું કણસલું.

વવાય—રોપાય.

બાર-ગુવાર.

શિઆળો-ટાઠની મોશમ.

ઢોર-ચોપગાં બતવર.

મશળેછે-ચોળેછે.

ફળીને-સોટકરીને.

પાઠ ૩૪ મો.

તલસરાં-તલની શીંગ.

ઘેરડી-ગળારસનો શાંઢો.

શીંગ-કળી.

જવ-એક જાતનું ધાન્ય.

કઠોર-મગ, ચણા, માલ વટાણા વગેરે
ડાંગર-બાત. [ધાન્ય.

પોપટા-ચણાના ફળ.

સર્વે-સઘળા; બધા.

કવીતાની સમજૂતી. ૨૦

બાજરીઆના કુંડામાંથી બાજરી ને કળસલામાં ગુવાર થાય છે. તેમ ઉંખીમા ઘઉં, ડાંગર, તે જવ એ ત્રણે થાય છે (૧) ને જીવમાં તલ થાય છે, અને શીંગોમાં સરવે કઠોળ (મગ, તુવેર, વાલ, વટાણા વીગેરે) થાય છે, તેમ ચણાફળીમાં ચણા થાય છે, તે ઘેરડીમાંથી ગોળ, સાકર થાય છે. (૨) ચોમાસાના ચાર મહીનામાં ગુવાર ને બાજરી તૈયાર થાય છે, ને શીઆળામાં ઘઉં ચણા વીગેરે થાય છે. (૩)

પાઠ ૩૫ મો.

ધરતી-જમીન; ભુમી.

કિસો-ઉંચા ગઢ; પુરજ.

નાળા-વહેતો ઝરો; નાત્રીનીક; નદી.

મરડીઆ-છો પકવવાના કાંકરા.

પાહાડ-મોઢોટા ઉચાસાથે જોડાઇને
લાંબા ગએલા કુગરો.

લુગડાં-કપડાં.

તરગ-સોસ.

મટાડેછે-ફરકરેછે; હેલવે.

ખેતર અનાજ તથા ઘાસ પાકે છે

કાંઠે-કિનારે. [તે જગો.

એકાએક-એકદમ; ઉતાવળો.

પાઠ ૩૬ મો.

રાત-વન; જંગલ,

માણેક-કીમતી જવાહીર.

અનેક-ઘણા; બહુ.

જમફળ-જમરખ.

પદાર્થ-ચીજ, વસ્તુ.

જામુ-એક જાતનું ઠીલાવાળું ફળ.

હીરા-એક જાતનો પથ્થરની ખા.

ભુમાંથી નીકળતો કીમતી પદાર્થ.

વન-રાત, જંગલ.

સરખી-સપાટ; પાંધરી.

ધાતુ-સોનું; રૂપું; ત્રાંબુ; કલાધવગેરે.

તપેલી-પાતેલી.

સોડીઓ-કસલીઓ.

પાણીઓ-ચરખાં; હરીઓ.

જાત - તરેહ; રીત.

પાઠ ૩૭ મો.

સેવા-ચાકરી; બરદાસ.

જંપવું--સુખે ખેલવું; ઠરવું.

દાઝ--વેહેર; ખુનસ.

જન્મ - જન્દગાની અવતાર.

પજવતાં--દુખ દેતાં.

છેરતાં--મોટા કરતાં.

સ સાર--દુનીઆં; પૃથવી.

હેતવાહાલા--પ્યારા.

સુખીયું--સુખીઆર; સુખી.

દુઃખીયું--દુઃખીઆર; દુખી.

વેદના--દુઃખ; પીડા.

ચડાવવું--કચુતરાખવું.

પાઠ ૩૮ મો.

ગુણ--ઉપકાર, આભાર.

અવસર--વખત.

ટગમગ--ડમમગ.

અમાપ=ધણો, જેનું માપનહીં તે.

ધડી--૨૪ મીનીટ ૫૦ પળ.

બરદાસ=સંભાળ.

ઉમ્મર-વય, જીંદગી.

દાસ--ચાકર, સેવક.

ટકતો=ચોખતો, ઠરતો.

ખાજ--ખાવાનું.

સેશ-જરાજરાપણુ.

વેહીને--ખમીને.

ઉપકાર-ગુણ, આભાર.

કવીતાની સમજૂતી. ૧૧

ન્યારે બચ્ચુ નાનું હતું તે વખતે તેનો પગ ધુજતો રહેતો અને પોતાની મેળે ખરાનું પણ ખરાતું નહીં તેમ હડી પણ શકાતું નહીં તેમ મનમાં જરાએ લાજ શરમ હતી નહીં. [૧] આવા વખતે બચ્ચાંપર મા બાપે દયા આણી ને દુઃખ પોતે વેહીને તેને સુખ આપ્યું; એ આભાર બચ્ચાં ઉપર મા બાપનો મોટો છે. [૨] કોઇ માણસ એવે વખતે જો રોજ બેબે ધડી ચાકરી કરે તો ચાકરી કરાવનાર આખી જીંદગી સુધી તેનો દાસ થઇને રહે, [૩]

પાઠ ૩૯ મો.

સમે-વખતે, વેળા.

બાવળ બાવળનું ઝાડ

શુળ-કાંટાવાળી ડાંખલી.

પુઠીયાં-પૈડાને ફરતુ લાકડાનું ચકર.

કુમતુ-રેસમના કુલ.

તુરાસ-શીકા.

કુડ-છોપી બાંધેલો ગોળ ઝરો.

નાયડી-પૈડાની વચ્ચેનાં લાકડાનું

પરડા-બાવળની શીંગ, ઝોળકુમર.

હિરડવું-શોરવું.

આરા-પૈડાની વચગાના ફરતા લા-
કડાના ગોળ કકડા.

આળાં-ગદગદ, પચપચો, સુવાળ.

અથાણુ-આથણું.

પુરો-બરાબર.

મજશુત-ચીકણું, જખરં.

ઝરેછે-વહેછે, ટપકેછે.

ચીકાશ ચીકણાશ.

પાઠ ૪૦ મો.

શ્રેષ્ઠશક્તી-ખેડાળંગ ઉઠાવનાર ચ-
તુરગ=ખેડા વિચાર. [જેલો.

ગોહોળા-ધણા, મસ.

ધુણાવવું-હલાવવું.

માલીક-ધણી, શેઠ.

ગાડવો-માટીનો મોટો ધડો, વાસણ.

ઉઠવા-ઉભોથવા.

કુકડી=મરઘી.

સારીપેઠે બહુ ધણાજ.

એકઠા ભેગા.

ઉપજશે=પેદા થશે.

કમાઈશ-રળીશ.

પરણીશ=સગન કરીશ.

કુદી-ભાગી.

પાઠ ૪૧ મો.

ચણતર-ચણી ભેવાનું કામ.

માળીભેવું-નળીયાં ચઢાવવાં.

ઓશરી-ધર અંદરનો ભાગ.

સાટે-બાંદોખસ્ત, કરરા.

હાટગ્રં=તાકાં.

ભોંયરં-ધરના ભોંયતળીયા નીચેની

છોવડાવવું-છોદેવડાવવી [ઓરડી.

મોબ-ધરના માળનો વચસો આડો

વળીઓ-સાગનીસાંઠીઓ. [યાંબો.

કાથો-નાળીઓરની છાલની વણેલી

પાથો-મુળ. ટેકળ. [દોરી.

કરા=દીવાલ, ભાંત.

પગીત પછવાડેની ભીંત. [ઓટકી.

પાણીઆર-પાણીના ખેડાં મુકવાની

તળીઓ-સોદાના શળીયા જડેલી

ભો-બીક. ડર, ધાસ્તી [આરીઆ.

પરશાળ-ધરમાં પહેલા ખડનીજગા.

ઝટપટ જલદી, તાકીદે.

રળીઆમણું-શોભીતુ.

પાઠ ૪૨ મો.

ળીનાજવું-દીપવું, શોભાઆપવી.

પાટડા-ખારવડીઆ.

મજગરાં--ચણીયારા, નરમાદાના

સાગ--સાગનું લાકડું. (ચાપડા.

છજજુ--છાજ.

છોલાણું-છોદેવડાવવાનું કામ.

ચોરસાં-માટીની ચોખંડી છંટ.

લુહાર-સોદાના ઘાટ બનાવનાર.

છુટ-મોકળાસ જગો.

મેડો-માળ.

મણા-કસર, ખામી.

છીડી--ખડકી, વાડો.

દાદરો--ભાકડાના પાટીયાનીનીશરણી-
નીશરણી--સીડી, [થીજવાનું] આરણ્યં.

ખુટીઓ--ખીટીઓ.

પાઠ ૪૩ મો.

જાનવું--શોભવું. દીપવું,
ગલીયા--જનજમ, કીમતી ખીજાનું.

ચુનાળાં--ચુનાના, ચુનો ફેરવેલાં.

કઠેરો--ભાકડાના પાટીયા તથા લોઢા-

જળી જડેલો ઝરખો.

જુપતિ--રાજ, પૃથવી પતી.

નીર--પાણી.

હીમકો--હીડેલો, ઓલો.

ચીત્ર--તસવીર, છબી.

સુડા--પોપટજેવા લીલા પીઝાનાપક્ષી

ખાટ--ખાટલો.

ખુચ--મણજ, મસ.

રડાં--શારા, શાભાવંત.

ધન્યાં--જનાવ્યાં.

રસોડાં--રસોડખાંના.

રૂપાળા--શોભીતા, ખુબ સુરતાં.

ચણ્યાં--ચણી લીધાં.

દીશ--દેખાય, જણાય.

ખુટે--ઘટે. ઓઠું થાય.

મીડી--મધુર, મધુરી.

શુદ્ધ--અનાચર, સાફ.

ખેંઠકો--ખેશવાની જગો.

અગાશી--માથુ.

સેજ--ઢોલીઓ; પલંગ.

ખાશી--મજની, સારી.

કવીતાની સમજૂતી. ૧૧

જાન; જળીયાં, ને માળીયાં ઘણાં સારાં દેખાયછે, ને ખારીઓના
ખારણાં પણ સારાં દેખાય છે; પાણીનો ખેડાં મુકવાની ઓટલીને રાંધવા
ની જગો પણ શોભીમી બનાવી છે; ને તે છટથી ચણીલધને તેપર ચુનો
ફેરવેલો દેખાય છે (૧) ટાંકામાં જે પાણી ભરેલાં છે તે પણ કદી ખુટતાં ન
થા તેમાંથી લોઢા વાંકા વળાને પાણી ખેંચી કાઢે છે. સુક મેનાંખ સુધ્ધ
શબ્દ બોલેછે, જેનાં પાંજરા પીતળથી જડી લધને રંગેલા છે (૨)
ખેશવાની જગો કઠેરાને અગાશી સારી બનેલી છે, ને સુવાને વારતે
ઢોલીઓ તથા મજાની હીડાળા ખાટછે, તેમ ગલીયા મનને ગમે તેવી
રીતે પ્રાથરીને દીવાલના ઉપર રાજઓની મોટી છબીઓ પાડીછે. (૩)

પાઠ ૪૪ મો.

સજડ-મજબુત.

હણુહણુવું--તથુસથું ખોખારાવણું.

નસકોરાં--નાક આગળ દમ લેવાના

દાઢ-મેંમાંમેવડાંત [કાણુ.

ડાચુ-જડ્યુ.

નરસી-ખરાળ, નહારી.
 પોચો-નરમ, સુંવાળો.
 કાણું-વેલ, છીદરો.
 નાગવે-સાયવે, તપાસે.
 ટેકો-આધાર, મજબૂત.
 ઝીણું-ખારીક;
 કંકડા-કુકડા, કંકડા.
 છુકો-ચુરો, કડકેકડકા.
 સા-અવાજ શોર.
 ખરાડેછે-આરડે છે પોકારે.

પાઠ ૪૫ મો.

ખીજવું-ચીડવું.
 છેલાઈ છાકટાઈ, વરણાખીતોર.
 પગરખી-જોડી ખાસકી.
 અડકટ=આંત્રી.
 પછડાઇને-અશ્વઘાતને.
 અટવાઇને-આંત્રીઆપીને.
 ખોટું-ખરાળ નહારી.
 અમથી-ખાલી, વગરખમ્મની.
 સ્વભાવ-મીઝાજ.
 રીસાળ તામસી.
 પમથીડ-ઓટલી.
 ફેકી-નાંખી.
 વાંસે-પછાડી, ખાજખ.
 ખાખોચીડ-નામે ખાડો.
 ખગડયા-અશખયા.
 ખળર-સમાચાર.
 હામ હલાલ, દરા.

પાઠ ૪૬ મો.
 અદેખા=ક્રીનાખોર, એરીલા.
 અવતરવું-પેદાયવું.
 કુરકુરીઆં-ભોડીલાં, કતીલાં.
 ખાસીલા-ભીખારવભાવના.
 ગેલ-લા.
 ભોડીલાં-ખોડીલાં, કુતરીલાં બચ્માં.
 આટો-વાંટો, ઉધો, નકલું માને તે.
 અગ્નિયા-પારકા.
 ધુરકવા-દાંતીયાં કરવાં, ચીડવા.
 લાગ-દાવ, તક.
 બચકુ-દાંતે કરડવું તે.
 સમળા-બધા.
 જપે-સુખે ખેસે કરે.
 ઉચડેછે-ખુશીયામણે.

પાઠ ૪૭ મો.

ખીલરી-પાંખડી છુટી પડતી.
 અંગ-શરીર, શરીરનો ભાગ.
 મુળીક-મુળ, જડ.
 વેલે-ખાકા, કાણું છીક.
 ચુસે-સોસે, રસમળે.
 નરી-એકલી.
 પાંદડાં-પાંતરા.
 કળી-ખસિયા, મજરવું, ઢલ.
 બતાવું-દેખાડું.
 વાચીએ-રોપીએ.
 પાઠ ૪૮ મો.
 લાગલાગટ-રોજ રોજ, ખાંચેસાંત

ખસખસ-અપીલના ખીં [દીવસ.
ફૂલગો—સાધુગો.
ઠળીઓ—કળીઓ.
મીંચીઓ—રેડીઓ.
સમગ્રશે—ધમાનમાં ઉતરશે, ઠસસે.

પાઠ ૪૯ મો.
વેહેળા—નાની નદીનો ઝરો.
તેડે—તીરે, કિનારે.
ઉપકાર—પાડ, આખાર.
અટકો—ડાંખ.
બદલો—અવેજ, પાડ.
આગર—માન, ઇજાત,
ઝાંપ—જળ, ફાંદો.
તણાતી—ખેંચાતી.
દયા—રહેમ, મહેર.
વળગીને—ખાત્રીને.
દીવસ—ઠહાડો; દીન.
ઝટ—જલદી, તુરત.
પરમેશ્વર—મોટો ઇશ્વર.

પાઠ ૫૦ મો.
ક્યારડા—પાણીભરત્યા નાનાખાડા.
પરાળ—ડાંગરનું ધાસ.
છાત્રાં—છોતરાં.
ચોખા—ડાંગરમાંથી નીકળેલા ઘાણાં.
તર—નાના નાના કુમળા છોડ.
લીલાછમ—ઘણાજલીલા. (કાચીકેરી
ઘાણા—અનાજ. [જેવા.
ખંખેરી—ઝાપડી.

નીપજનવે—પકાવે.
ખેડુત=ખેતીકરનાર.
કરનાર=ખનાવનાર.
બારે—મોટો ખણો.

પાઠ ૫૧ મો.
માંબરી=ભુરાડોળા વાળી.
ધીઆળુ—ધીએચોપડેલુ, ધીધાલેલું.
તલપ—થેકડો.
લુખુ—ધી વગરનું.
વેર—દુસ્મનાઇ, ખાર.
હળવે—ધીમે, અસ્તે.
સુઝે—દેખાય, જણાય.
તરત—જલદી.
ખીગાડ—નુકશાન.

પાઠ ૫૨ મો.
ખીકલુ—ખીએ તે, ખોચો.
અમણું કરી જલણું નહીં તે.
સોડ=ખાળુ, પાસે,
સામુ—તરફ.
ખાત્રી—વળગી.
ગભરાયો—અકળાયો.
કાદવ—કીચડ.
ઉઠાડયો—ઉભોકરયો.

પાઠ ૫૩ મો.
દરીઓ—સાગર, સમુદ્ર.
અગરીયો—મીઠું પકવનાર.
રાશ—મીઠાના ઢગલા.
ક્યારા=ચોખડા નાના ખાડા.

અગર-મીઠું પાકે તે જગા.

પટ-પથર.

હગલા=મંજી.

પાઠ પદ મો.

પ્રમાણે-રીતે.

બણીગણી-લખી વાંચી હેંશીજીર.

શરી-ફળીઉં, મેહુદંત્રા. [ધૃષ્ટ.

નાકે-છેડે, છેવટે.

મેડીઓ-માળ.

બાર-બોળે,

એકીવારે-એકદમ,

સેહેલથી=ચેહી મેહેનતે.

પાઠ પદ મો.

પંચ-રક્તો, માંસ.

ખર-ગધેડો.

એધાણુ-નીસાની.

લહીએ=લખવાનું કામ કરનાર.

છેદાયછે=ધસાય છે.

પંડીત-વીદ્વાન, ધણું બણેલો.

નીળજે-થાય, બને.

ગાઉ-કોશ.

અભ્યાસ-માહાવરો.

કાયર-આળસુ.

તોલ-વજન.

કવીતાની સમજૂતી. ૧૩

માણસ બણતાંબણતાં વિદ્વાન થાય ને લખતાંલખતાં સારા અક્ષ
નો લખનારો બને, તેમ રોજ જો ચચાર ગાઉ ચાલ્યા કરે તો લાંબો રસ્તો
હોય તે પણ કપાઈ જાય. ૧ પોપટ જેવો પશુ પણ શીખવ્યાથી શબ્દ બે
તાં શીખે છે, તો કાયર અધને જે માણસ બણવાની આળસ કરે તેને ગધેડા
જેવો બણવે. ૨ કુવાડીપર જે કાળત મોટા પથરા, તે રોજ પાણી બરવા
જતાં દોરડા ધસારાથી ધીમેધીમે ધસાઈ જાય છે એની સાનીનો દાખલો લો.
[એટલે પથરા ધસાય છે, તો ગમે તેવો કોઈ મુરખ માણસ હશે તે તે મેહેનત
લઈ શીખવા માંડશે તો તેને શું નહિજ આવડે ? ના આવડી. (૩)

પાઠ પદ મો.

જંગાલ-તાંબુનો, કાટ.

જસત-એક જાતની સહેલર મનીષાણુ.

સીસુ=એન જાતની અળકતી ધાણુ.

કાટ=ધાંતુઓનો મેલ.

નરી-સ્વચ્છ, એખી.

જવલે-દાઢવખત, કદાચ.

દેવતા=અગ્ની.

ગાળે-પીગળાવે.

અળકતા-અળકતા.

માંજીને-અજવાળીને.

ઝાંખુ-તેજવચરનું.

પાઠ ૪૭ મેઠ.

ગદીઆણો-૧૬ વાલ, અરધો તોલો.

ઝોગળવું-પીગળવું.

વરક-સોના રૂપાના પાતળા પાતી.

ખતરાં-ધાતુનેટી પીને પાતળાં કરેલાંતે.

ટીપી-ટપેરી.

રજ-કણ, કણી.

ચિકાશ=ચિકણી.

મસ-ધણ, વધારે.

તાપ-ગરમી.

પાઠ ૪૮ મેઠ.

ડોશો--ધરડો માણસ.

અચખો નવાધ.

છેડવું-ખીજવું.

પુરો-પરાંપર.

કને-પાસે, સોડો.

મંગાવીને=અણાવીને.

કારણ-મતલબ.

સંપસ પીને-હળીમળીને.

પાઠ ૪૯ મેઠ.

ટીખલી-અટક્યાળ.

અટક્યાળા-અડપલાં કરનાર.

નીરાંતે-સુખે.

ગલેફા=ગાલ, ડાયાં.

જુસકા-કુલકા.

માંકડાં-રાતા મોંના વાંદરા.

વગડામાં-વનમાં.

ઉઘાડા-ખુલ્લા.

ચીડાય-ખીજવાય.

વીંટાળીને-લપેટીને.

પાઠ ૬૦ મેઠ.

ચંડાળ-પાપી, કુદ્ધ.

સાહેદ-શાક્ષી.

ધનશાહ-ફેસલો.

અરે-હાય શીકર.

દશા--હાલ હવાલ.

ગળેપડુ-ધાધપડુ.

વઢવાડ-લડાલડી.

જણીએ-ખામખે.

ફરીયાદ-અરજી રાવ દાદ.

કકડા--બાગ કકડા.

પરાંપર=સરખા.

હુકમ-ફરમાસ.

છાનીમાની--ચુપાચુપ.

ઉઘાવું-ઉપાડીલેવું.

હવાલે-સોંપીઆપ્યા; તપાસીઆપ્યા.

પાઠ ૬૧ મેઠ.

વેળા-વખત; સમય.

અઠવાડીઉ-આઠદહાડાનીમુદત.

ધ્યાન-ચંત સુરત.

અંગરેજ-મોશ લોક ઝેખીવાલા.

પાઠ ૬૨ મેઠ.

પેહોર-ચાલુકાક.

મહીનો-કે. છાડા.

આથમે-અસ્તમામે ધેરખથ.

મધરાત-વચલીરાત.

પખવાડીઉ--પંદરવાડીઉ.

પાઠ ૬૩ મો.

વા--પવન.

શાશી--ક્ષયની નાની જાડહી.

વીજણુ--પ્રખો.

જાદારો--પસીના પરસેવો.

વાસીને--દમને ઢાંકીને.

લોરો--કળસીઆ.

થીર--હાથેચાલેનહીતે.

ખોળ્યો--ડખોળ્યો.

ખદસે--સારે.

પાઠ ૬૪ મો.

સેહેર--વખજ;

ગતી--સાકત, જળ.

ધુજવુ--હાલવુ; કાંપવુ.

પ્રવાહ--પાણિજીવાનરમ.

જુગતી--યુક્તી. હીકમત.

નાદ--અવાજ; સાદ.

ધસારત--ચીન્હ નીશાની. સાન.

કુડાળાં--ગોળ ચકરડાં.

ઉપરાઉપરી--એકપછીએક.

કલાવો--ચડાવો.

અથડાય અફળાય.

ઘાટ-પ્રેળ (ધડીનેકરેલી જનાવટ.)

ખેહેરાં-કામે સાંખજે નહીં તે.

ધડપણુ--બુઢપણુ.

જન્મખેહેરાં-જનમેત્યારથી ખેહેરાં.

મુખી--મેહિડખોલીશકનહીતે.

પાઠ ૬૫ મો.

ટાટ શણુકપકુ.

કાગદી--કાગળખેઅનારો.

ખેળ--લહી.

ધા દસ્તો, ૨૪ કાગળ.

તા--તાવખખોકાગળ.

સાહેજખાની--ઉચાસાહેજ સેકોને.

ડો પીદેવુ--ડખોવવુ. [વાપરવાળેવા.

ફટકડી--ફટકડી.

ચામણી--ઝીણાઝીણાવેહેવાળુધાતુનુ.

પત્રાળી--ભીખળી.

મેફત--ધાળુ. ઉજળુ.

હરીને--જધાધને.

લીસા સાદ; ધુટેલા.

ઉચા--સારાકામતી.

પાઠ ૬૬ મો.

મુરખાઈ ખેવકુદાઈ.

દેશાવર પરદેશ દેશાંતર.

ફાળ--ધાસકો શીકર.

ત્રળ ત્રળીયાં--આંસુ.

ઠોઠમોઠ-મુરખ, અણધડ.

અબણુ--વગરઅણુસેમુરખ.

નામુ--નામ; દૂતરીકામ.

મયાળુ--ઉપસોબાંગ.

ધણી--વર; માંટી.

ઠેઠ--છેક નાકેધુધી.

રોવા--રડવા.

ઉકેલીને--ફાડીને.

૧ ઝોઝો---રડોઝો.

પહવાટેથી---પાહળથી.

પરતાયો---આક્રોશ.

પાઠ ૬૭ મો.

આબીમાન---આલકાર.

નીશાની---એકાણી મિશરત.

સરદાર---નમગદાર ઉપરી.

આસાર---સાર નહીંતે નહાર.

રાય---રામ.

વેહમ---શક સદેહ.

ઉર---દીલ મન.

બકવું---લવણ લવારો કરવો.

સારઅસાર---સારી નહારીવાત.

અક્ષર હકક દરકલ.

અગાર---ધણાજ, જોનો પાર નહી

જગ-જગત પ્રથવી.

કવીતાની સમજૂતી. ૨૪

મુરખના માંથે કાંઈ શીંગડાં ઉભીને ની નીશાની હોતી નથી પણ જોને સારાનરસાનું કશું જ્ઞાન નથી તેને મુરખ સમજવો [૧] જોને એક હરફ પણ લખતાં વાંચતાં આવડે નહીં (કાળા અક્ષરને કુટી મારે) ને મનમાં અલકાર ધણોજ રાખે તેવો માણસ પૃથ્વી ઉપર હોય તેને બધા મુરખાઓનો સરદાર સમજવો. [૨] મોટી મોટી વેહમબરેલી ધણી વાનાનો તો કવારો કરે. પણ તે મુરખનો રાજ માહેલી શીખામણ સાંભળતો નથી.

પાઠ ૬૮ મો.

વધતર---મેહેનત, મજૂરી.

આજોટવું---ગુલાંટખાવી, ગડ બડવું.

અમીર---મોટા માણસ.

દાગડો---પગનો પગલો.

ધીરજ---સચ્ચી, સાંતી.

ખમી---સહી, સહનકરી.

હકે---પાછુકરે, ફાંમે, હાલે.

મરજી---ધણા. ખુશી.

દેખાદેખી---જોયા જોઈ.

ડોક---ગરદન, ગળું.

બાર---બોળો.

પાઠ ૬૯ મો.

ડેલુ---તમેલો.

ન્યાસ---ગખ્ખર, પધસાદર.

પુર---ખરાખર.

છોડવા---મુકાવ, મેલવા.

દેખાયો---જણાયો.

ખોતરતો---ખોદતો.

બેદ---મરમ. કારણ.

ચર---તાંબાનો બેકડાવાળો દેગડો.

પાઠ ૭૦ મો.

શીતર---એકબીજાનો પીપરના આકાર

ખદખદવું---હકવણ. જિંવા મેમો.

અમોડીઆ—રેશમી કુમડાં.

હીરાગળ—રેશમી.

પટચડિ = એક જાતનો છવડો.

ગજઆણી—મજમનાનું રેશમી
જુમડું.

તાંતણી—ઝીણી તાર.

સુગઢા—કોરણવાળાં હલકા અમોડીઆ

મશરૂ=એક જાતનું રેશમી કપડું.

કાશેરો ગોળ બાંબી હડી.

હીર—રેશમ.

પાઠ ૭૨ મો.

આખરો—ગોધા, સાંઢ.

મચ્છર—ગણગણતો છવડો.

માનેસો—મતખારો, જખરો.

નળજો--કમળેર, લુલો.

આટો—ફેરો, ચક્રર.

તુરછ—હલકો, તીચ.

ધરાધને—તરપત થધને.

જખર—જેરાવર.

પલક—પળ, કાણ.

વેદના—દુઃખ, પીડા.

પાઠ ૭૨ મો.

કરોળીઓ—જાળમાં રહેનારો જાંતડો.

એલેકમુ—છાકી જમ્ડું.

જળ—દાંસો, દાંદો.

કુલામ—અહકારે ધરાધ.

સાંઢીઓ—સાંઢ, આખરો.

ખરેખરી—સરખાસરખી.

મરવ—અહકાર.

હસવા—મરજાદુકરવા.

ફાંકાં—ખોડીમેહુંનત, વેવસા.

આટવીટો—આંડીમાં આવતો.

જીતના—જીતીલેનાર. ફતેના.

કેવળ=બીજાકુલ, તદન.

પાઠ ૭૩ મો.

કોમળ—નાજુક, કુમન.

રમુજી—મુશલાગેએવું.

અંચળ—હોશીઆર.

પટા—લીસોટાકાપા

રવાંટાં—ઝીણાઝીણાખામ.

ચીતારો—ચીત્રપાડનાર.

પાઠ ૭૪ મો.

છેતરવું—ઠગવું.

પાપ—નહારકામ, નહારાનાખો.

હડીઓ—પડીઓ.

ચુ.વવુ—ભુલામ્બવું.

સંતાડવું—છુપાવવું.

કરડી—આકરી, સખત.

નાત—જમણવાર વળો.

બગડયુ તપતભરાયો.

સરજ—મીઠા, ધીયાન.

છેતરાધ—કામધી.

પાઠ ૭૫ મો.

મડી—મીનીડ.

મજા—મેહેન.

તરતુ—અતર મરહેતુ.

મહીર-દેડ દેવચન-
ટકાટક-ધડીએધડી.
જોશી-જયોનીશ શીધાજાણુનાર.
કુખીજવું-ખુડીકરવું.
કોપટક-કોડો.

પાઠ ૬૬ મો.

બારે-કીમતી મોઢી.
મોહાર-પંદર પીઆનીકીમતનોજીનો.
કસબ-જર કીનખાપ. [સોનાનોસીદો
પાસવ-કાર.
વેદ=વેળીક.
કંદોરો-કંડેખાસવાનુ ધરેણુ.
કીમત-મુલ, ખાવ.
ઉપડે-ઉચકાપ.
સુંદર=સારા મજનાં.
કંડી. સોનાનીસાંકળ
તાલેવાન-પદસાદાર.

પાઠ ૭૭ મો.

નાખુશ-દલગીર.
ટટાર=સી પોપાધરો
ખુશી-હરખ; સંતોષ.
પોતીકા=પોતાના.

પાઠ ૭૮ મો.
વાચા-ગાન બોલવાનીસમજ.
બાન-સમજઅકસ.
પુણ્ય=ધરમ્ જ્ઞાનનુઆશીસ.
કશુ-કાંઈપણજરાએ.

પાઠ ૭૯ મો.

કાંચળી-કાપડુ. બાપડીતુચોળીજેવુ.
પીયર-બાપનુધર [પહેરવાનુકાપડુ.
મોસાજ=મોમાનુધર.
હેત-પીયાર ચાહેના.
ઠેસ-ઠોકર. ખતા.
રીસ-ગુરસો. તામસ.
ઉતરી-નરમપડી.
વાંક-તકસીર ગુ-હો.

પાઠ ૮૦ મો.

નીદે-બદબોધકરે.
અળવત-જેરાવર.
કલેશ-કંકાસ.
હળતાં-હળીનેરહેનારાં.
સંપી-સંપકરી હળીમળી.
સુખચેન-મજા સંતોષ.
શોક-દલગીર-ખસ્સવેદ.

કવીતાની સમજૂતી. ૧૫

આપણે બનો બાંધને એહેન હળીમળીને સંપથી રમીએ તો ખણુ
સુખ થાય, સદીચ્છીને કંકાસ કરીએ તો જીવને ઉચાટ થાય આમરે એ-
છી થાય ને વળી શોક પાછળ બદબોધ કરે (૧) જે આપણા બાપ (ધસ્તર)
મોટો જેરાવર છે તે ધસ્તર અમે સદા હળીમળીને રહીએ એવું તુ કર, કે-
જેથી નીરંતર સુખમાં રહીશા જાય અને કોઈ દુઃખોડો જરા પણ કહીએ

કાશ થાય નહીં (૨) જે છોકરાં એકબીજા સાથે હસીમજીને રહેતા હોય, તે કાઈ દહાડે સામસામા લહે નહીં, તેઓ સાથે રમીજમીને માંતો ગાયછે તેથી તેમની માતા મનમાં બધાં ખુશી થાયછે. (૩)

પાઠ ૮૨ મે.

ઠપકાં—ઝીણાં ઝીણાં.

ધુમળ—ધુમ્મસ. ઠગ.

ઝમણ—ખંધાણું.

ખરફ—ઠરીને ખંધામગએણું પાણી.

કરા—હવામાંથી છુટ પડી ખંધાયણું

રૂપ—ડોળ, કાંતી. [પાણી.

વરાળ—ખાફ, શેવાળ.

તાસક=ઢાંકણું. ધાતુની રકાળી.

મગન—આકાશ.

દાર—ઠંડ, હીમ.

વેગજેથી—આથેથી.

પાઠ ૮૨ મે.

મધ્ય=વચ્ચા ભાગમાં સાધારણ.

પુલકળ—બધું, બહુ.

ડામ—ઉનો અપકો.

ખરફ—પીઠ, વાસો.

સાંધા—કટક.

પાંસળીઓ—પાંસા તરફના હાડકાં.

જડયુ—ડાચુ.

ઝેરી—વીખરાણું.

થેલી—કાંથળી.

એણું—સાથે.

પાઠ ૮૩ મે.

શીઠ—જનાવરનો રાજા, મીઠું ચાર

જીવતદાન—નવો જનમ. [પગ પથ.

મહારાજ=મોટા રાજા, રાજાધીરાજ.

કાશાવાશા—ખુશામત, વારેવારે કર-

સામથ—જોરાવર. બળવાન. [ખરવું તે.

થુનો—અપરાધ, વાંક.

માફ—ક્ષમા, જવાદેવું.

ચાકરી—ચેવા,

ટાળીસ—મટાડીસ.

શેખી—પતરાજી. વડાજી.

વન—રાન, જંગલ.

મરીજડો—કંગાળ, રાંક.

પાઠ ૮૪ મે.

હાજર—તેવાર.

તરણું—તખણું.

બળવશે—કરશે.

દાસ—ચાકર, ચેવક.

બળ—દાંદો.

છુટાણું—નીકળાણું.

અકળાયો—મજરાયો.

ખુમે—પોકાર, ધાંટી.

બલ્લો—અવેજ, પાડ.

પાઠ ૮૫ મે.

સાંઠી—કરાંઠી, સોટી.

રેસા—દાર, ક્રમાં.

ચેવાણું—કાંમત, કરા.

સુનળી—શણુના રેશાળી દોરી.
ટાટપટી—સુનળીના ટાટ.
દીવાસંગી દીવાકરવાની સળી.
માણસપુર માણસ જેવડા, માંથોડા
ઝાઝા—ધણાં, બહુ. [પુર.

પાઠ ૮૬ મો.

શિયાળ—કુતરાજેવું પશુ.
જુગળા—નળા.
વાઠ—ખેતરમાં ફરતી વાગેલી જગો.
પોત્ર—પોત્ર. ગુફા.
ખડેર—ખડિયેર.
મેદાન—લાંબી પાળી ખુલ્લી જગો.
ચોગયા—ચુપકાયા.
મુએજા—મરીમુએજા.
નુકશાન—ગિગાડ.
એકાંત—કોઇ ન આવે તેવી જગો.

પાઠ ૮૭ મો.

હોમીઓ—લાલચુ માણસ.
જગણુવાર—નાતવરો.
પડપુઝ તમજીજ તવાશ.
લામ—ફાવડો, નફા.
તપેજાં=પાનેજાં.
સંભાળી—સાચી, તપાસી.
વિધાય—જણે.
ખચ્યા=છોકરા.
જુકથી—ગફતથી.

પાઠ ૮૮ મો.

ધુતારા—કપટ કરી છીનવી લેનાર,

નામન—સારો નહીં તે.
ફરીને—જીજી વખત.
નાત=જમણુવાર, વસે.
વસતા—રહેતા.

પાઠ ૮૯ મો.

બીડી—શણુને મળતી જાત.
વાણુ—બીડીના રેસાની વણેલી દોરી.
મરીમ પકસા વગરના રંક.
ઠંકાઉ—મજામુત.

પાઠ ૯૦ મો.

ખુદ ઢેટો, એટો કડો.
રણુ—રેખાનું મેદાન.
રેતાળ રેતીવાળી.
ચરખી—જનાવરના આમડામાંથી જે
ચીકણી ધીજેવી વસ્તુ નીકળેછે

મદેલા—સનાચાર.
પોણણુ મુજનન.
સાંઢળી—ઉંટની માદા.
તરેહવાર—અજળ રીતનું.
સકડાઇ—સંક્રાંધ, દયામને.

પાઠ ૯૧ મો.

વનસ નિ—લીલા ઝાડ.
વેવા—ભોંય પથરાતો છાંડ.
ખટાટા—એક જાતનું શાક.
તાંદજળે—શાક, બાજી.
સુરણુ—એકજાતનું કદમુળ શાક.
મેથી—મેથીની. જાણ.
રેતાળુ—એકજાતનું કદમુળ શાક.

તળવું = કકળેલાં તેમનાં ઉકાળાવું.

પોમ-પોમની બાજુ.

સકરીઆં મીકાં કંદ.

અગાસા-અગાસીની બાજુ.

પાઠ ૯૨ મો.

સેકટો-મરણુઓ.

અગયિઓ-એકમતનું માંડ.

કડો-કડાનાં કુલનું. માંડ.

સીકવા=મીચ દોણા.

ફાંતોને-છાવ કાઢીને.

પાઠ ૯૩ મો.

પાર કિનારો.

માછી-ઢીંગર, માંછલોં પકડનાર.

સડ-વાણ ચલાવવાને વાણની સાથે.

કિયુ બાંધેલું ગાડું હોયડું.

ખાગવા વાણ ચલાવનાર.

મછવા-નાની હોડી.

શીધુ-ખાનુનું બાણ.

તોપ-મોટી બંદુક.

આદર=ખાતીની પીછોડી.

ભાગ્યે=મુશકેલોપથી.

પાઠ ૯૪ મો.

રીંછ-પીઆમણ, વાગાનુગતવર.

સિંચતણ=મીક લાગે તેવું.

મધમાં ખરખર કરનારી પાંખી.

મધપુડો-મધમાં ખતો પુડો.

રાની-જંગલમાંની.

અકા-કપ.

પાઠ ૯૫ મો.

બચરીડો-કચરીડો.

જવદસે-કોઇ વખત.

બમતાં-રમણીતાં.

યાક-શમ.

પીઠ-ખરડો, વાંસો.

પાઠ ૯૬ મો.

હસકી-થોડી કમિતની.

મેળવણી=મેળવટો.

કસારા-પાણના વાસણ પાનવનાર.

કસામધડા-કસામધના વાસણ પાનવ.

વાળીએ-મરડીએ. [વંનાર.

દોહણી-જામડી.

પાઠ ૯૭ મો.

ગોળીઓ-સીસાની લખોટીઓ.

છસા-નાનીનાતી શીસાતી ગોળીઓ.

બંદુક-નાની તોપ.

કાસુ-એક જાતનું ખરડ ધાતુ.

પાઠ ૯૮ મો.

રત-મોસમ, વખત.

ફુંફસ-ફણાએ, અકાર.

માહાર-આંખાનાં કુલ.

ટેટી-એક જાતનો મૂંવો.

આંખાગાળો-કેટ્ટીની માસમ.

તરખુચ-એક જાતનું ફળ.

સચ્ચે-સીંચાણનાં પાંચ મેવો.

પાઠ ૯૯ મો.

ખમધાર-પેટાં મધે.

વીજળી—વીજ.

કડાકા—અવાજ.

મર્જના—મડમડાટ.

કાટકો—મોટો અવાજ.

પુર—વધારે પાણીનું વેહેણું.

હેલી—વધારેદીવસ વરસાદનું આજુ.

દુકાળ—કાળ; અનાજની માપવારી.

તર=તરપત થાય.

પાઠ ૧૦૦ મો.

કપાસીઆ—કપાસના ખી.

ઠંડવાયુ—ટાઠોવાયુ.

ઝાંઝાં—કપાસના જીડવાં.

ડગલી—નાની બેવડી અંબરખી.

હીમ ટાઢ, ઠંડ.

તેજનો—મશાલો.

અગડી—દેવતા રાખવાને માટીનું.

કુંડાળુ—ગોળ ચકરડું. વિાસથુ

પાઠ ૧૦૧ મો.

ફરમન--શત્રુ, વેરી.

ચુડા-બધરાં હાથે પહેરે છે તે.

રમકડાં—ખાળકને રમવાની ચીજો.

ઉપાડે—ઉચકે.

પાઠ ૧૦૨ મો.

જાત—સીધક, સંધરો.

બહી—દેવતાનો આરો.

ગોતર-અનાજનાં ઢાંઢાં જોતરાં.

કથુસવુ—ચોળવુ. [વજેર.

લોહી—લખી, અખી.

પચો—ઝીણી રેત.

ચોકડું--ચોખડો સંચો.

અલમ—અતરંગહાસે નહીં એજ.

પાઠ ૧૦૩ મો.

કલ—હો કે માટીને પલાળીને ગારે

મટાડું—ચીકણી માટી. [કરેલાંતે.

આધારે—આશરે.

પાઠ ૧૦૪ મો.

ખસારી—ખારવા.

વેહેરવું—કરવત વડે કાપવું.

કાંમઠા—વાંસને ચીરીને બે બામ

કરાઈ ભાકડું વેહેરનારો કિરેલાંતે.

મહોનીયાં—નેવાં આમળની પાટલો.

સરડવું—કામડાં ભરી ભેવાં.

પકવાસા=ભાકડાની પાતળી ચીપો.

વળી—સાકડી

ભારોટીયાં—પાટડા.

પાઠ ૧૦૫ મો.

ઓખર-હથીઆર.

કહોડ=લુહારની પેટી.

ગજવેલ-ખરં ભોડું.

અન-અનાજ, દાણો.

ઝેરથું-જેના ઉપર સોની લુહાર વ-

ઝેર ડીપે છે તે.

ધમધુ-દેવતા સજાવતે કુકે છે તે.

કોરા-નરાંજ.

ખરડવાં-આપડાં.

આમાન=ચીજો.

પાઠ ૧૦૬ મો.

ઢેઢ-હેઢ.

સાંસા-તંગી, વાધાં.

નીરાસ-નાકમેદ, આસાનમ.

મડખડુ-દળી પડવું.

સાંકડો-પાકોળો નહીં તે.

નીમલ છુટકો, નોડ.

વસમો-અધરો.

અડાઅડ-પાસે પાસે.

ટેકરી-નાનો ડુગર.

ચોતરફ-આસપાસ ચારે બાજુ.

પાઠ ૧૦૭ મો.

તમાશો ખેલ રમત.

ચુ-ઈ-ડહપણ.

બખણુ-તારીફકરવી, સારકહેવું.

અતે-હેલે. હેવટે.

વાળ્યો-મરડ્યો.

સંકાધને-સંકોચાધને, દબાધને.

સમજણ-સમજ, બુદ્ધી.

પાઠ ૧૦૮ મો.

છંડવા-છંડવા.

રેડીઓ-રેડ.

આદી-દોડી, બહુ કપડું.

સુતરાઉ સુતરનું બનેલું.

મલમલ-ગ્રીષ્મ ઉચ્ચ હુમડું.

ચોત ડુમાસ.

બંધ નાથી-બંધનનું ગ્રીષ્મ હુમડું.

આવરવાર-સરેક ડુમાસારે હુમડું.

પાઠ ૧૦૯ મો.

બિંબ-કોરણ.

લાભાર-રનારા.

કરોડ-સો બિંબ.

માક કેસ.

તેજ અગાદ.

ગાડપાસો-ગાડનાં ગ્રીષ્મ પાંદડાં.

પાઠ ૧૧૦ મો.

અદ્રમા-ચાંક, ચારી.

અપારો-બંકો કાપો આવા ((

પુનમ-પંદરથી તાથી.

અગાસ મહીનાનો હેલો દીવસ.

પાઠ ૧૧૧ મો.

પડિઆગ--વખતબધુવાનો સમયો.

મધરાત-પાછલી રાત.

કલાક રા. પડી, ૬૦, મીનીટ.

અમેજ-અગરેજ લોકનું.

અવર-કલાક.

મિનીટ-રા. પળ.

પાઠ ૧૧૨ મો.

આમસા-ચાંદની.

મહ રથાર તેજનો તારો.

આગાની-ચંદ્રનવાળો, સમજણ વ

શકતી-જેર, બળ. [મરનાં.

ચોડો-ચો, હમગ.

ચોડા-ચો, કેડા પથ.

કુલકીઆ-પુલકીઆ.

પાઠ ૧૧૩ મો.

મેલીએ-મુકીએ. ૧૦૬
એ. છું-ધોકુ જગાડ. ૧૦૭
વનાગ-આક, શેવાળા. ૧૦૮
પાઠ ૧૨૪ મો.

મેલ-વરગાડ.
તરશે શેપે.
કુપા-મેહેરઆની.
ધરેછે-લાયક છે.

પાઠ ૧૨૫ મો.

કમીતાની સમજીની. ૧૬

આપણી આસપાસ તે આકાશમાં ત્યાં ધામ ને આમની પાસે પશુ ૨મેશ્વર છે, આપણે ભોંયતળી ને નીચે ભોંયમાં પ્રેક્ષક કાંઈ છુપી વાત કરીએ તે મનમાં કાંઈ ધાટરવીએ (દગાનો કે કાંઈને મારવાનો) ને પશુ જામનો અનાવનશર મશ્વર જોણે છે. એક જગા જેટલી રજા છુપાવતને વાસ્તે આપણે આવી જગ્યા શોધીએ તો કાંઈ પણ પરમેશ્વર વિના કોઈ જગ્યા આવી આવડે પડતી નથી.

પાઠ ૧૨૬ મો.

શ્યામ-દમ.
નાડી-નાડ, ધનની.
મુડદ-લોચ, લાજ.
આસપાસ-વગર સમજના આકાશ
ખાતરી-નકરી.

પાઠ ૧૨૭ મો.

આવ-હોંસ, ઉમમ.

સર્વંઆપક-કાંઈકેલાય, પાંચે કરતો.
આખાસ-કાનસ.
ખોળીવુ-શોધવું.
અંતર-કીસ, બીતર.
આકાશ-વાદળી, ગગન.
ગામ હજેકર્તિ ખેતરમાં જે કીસ
કાળી=ગરકણ. [પાડે છે તે.
વીશ્વપતી=જગતનોચની, પરમેશ્વર.
તાન-આપ, ધણી.

ભુડી-નહારી, ગાડી.
જાંઘ-કાંચ. પડે.
છુપાવવું-છાનું છુપવું.
શીખ-શીખામણ.
રૂડી-સરી મળતી.
ઠગામ-ઠગઆજ, કાંઈમેલ.
કાંધ-કલમ, કાંચ એવું. [૨૩.
ગળી-નામણી. (એકમતનો કાંચો)

કમીતાની સમજીની. ૨૭

હું તમને સુખે સાચીસાચામણે ગાખવું તે ધ્યાનમાં સો ને તદ્દગ એ કમી નહારીયા આમણે આનો નહીં, ઉમમથીઆણે ને છુપીવાવના એક ગનમાસાંધને હે આજેકો એ વાતનીઆજે તમે મનમાંરખો નહારીમા

લ ન આણે, ને આગીઆસ આણે; ને હગઆણનો આણી દોઝ તમે મુકી
 હો; કામનું ઘરેણું રસ્તાનાં પડેલું કે અતપડેલું હોય, તે તમને જડે તે
 સુર ન મળે કહો કે અમને જડેલું છે, જે માણસ કમઠથી કે હીકમને કે
 ઇને હેતરીયા ને હાની ગમે તેના તેની આગર ધર, ને આકામાં કાળાટી
 લી આગ; પછી જ્યેસુધી ધોળાપળીઆં આવે એ ત્યાંસુધી તે ગળીતો
 ડાક કંઈકયો છુટતો નથી, એટલે (કાળાટીલો) આગી હોયતે મરતી નથી.

પાઠ ૧૧૮ મો.

વસ્તુ--ચીજ.

પ્રાણી--હળીફળી શકે તે જીવ.

મુલક--દેશ.

પાઠ ૧૧૯ મો.

ગળેપણુ--મીઠાશ.

મે ગરો--એક જાનનું સફેત કુલ.

અંગેજી--એક જાનનું સફેત કુલ.

સુગંધી--વાસ. સોડમ.

સાંધાણુ--વચ્ચા ગાની મધ્યમ.

પુરવ-ગરદ, બાયરો.

અજમનસાંધ-દાનામ.

પાઠ ૧૨૦ મો.

રસાગવું--બરકવું.

વાહાનર-ગુમારતો.

ઉચરાણી--વસુદાન.

પીતાંબર--રશમી અંગેડીકં.

જાને--પરણવા જાતની સાથે અણુ.

નુકશાન--બીગાડ.

દળણાં--લોટ દળવા.

વેલાં--આપદ, વિપત.

પાઠ ૧૨૧ મો.

અગરખ--સફેત પડનાળો પદારથ.

મદાગી--અલકરનાર, બાહ્યર.

નીમડાં નીકળ્યા.

સાંધા--મસ્તા.

મગન--ખુશ.

લેખવ્યુ--ગણકારયુ, ગણ્યુ.

પાઠ ૧૨૨ મો.

અવસ્ત પમવાદાર, આગરદાર.

મગાજવા-તપાસવા.

બીડાબીડ-કચડા કચડી.

અંપમને દળામને.

પાડોગી પાસે રહેનાર.

વીલ અંખવાણું.

પાઠ ૧૨૩ મો.

સ્વર-ગોત્ર.

બાનામડી-કકાના પદ

તોતડા-બોગડા.

વ્યવન-ક થાળ સુધીમાં ગમેતે

બોડા અક્ષર-જોડાએલા શબ્દો.

પાઠ ૧૨૪ મો.

બીમ-સુધા

જેરવું-જીમની અણી.

આગાધુ આગાડીના ઉપજાડાંનકપરની
સ્પષ્ટ-ખુલ્લુ, સાંધ. સિવાળી જગો.
પાઠ ૧૨૫ મો.

કાળજી ધ્યાન, ચદન.
મુખરકો-કમુજાનનોમેજ, દરતાવેજ.
ભેગી-ભેગવી.

વિરામગી-ક-વીસામે ભેગાની ની-
અટકવું-ચોળવું. [શાની.
પાઠ ૧૨૬ મો.

જવાબ-ઉતર.
દગ-રીત, છટા.
પ્રત્યેક-દરેક, દરએક.
શુદ્ધ-સાંધ, ચોખો.
ઉતાવળ-તાકીદ.
મહાવરો-આખેપ.
પાઠ ૧૨૭ મો.

બાળખોધ-સંસ્કૃત, ખાલખી.
લીપી બાપા, બોમી.
અનુસ્વર-મીડું, ખીડું.
ચુજગતી-ચુજરાતની.
ધરમપુસ્તક-ધરમ વિષેની ચોપડી.
મુળાક્ષર-પદ્મભારતમાં શીખવ
ધોરણ-રીત, રસ્તો. [વાનાદસ્કરો.
કપીતાની સમજુતી. ૧૮

પાઠ ૧૨૬ મો.

આગખવાને-પીઠાનવાને, જાણવાને
ધનામ-સરપાવ, ખુશીખદસ કાંઈ
વિરાસ-અરંસા, [અક્ષીરાઆપવતે
પાઠ ૧૩૦ મો.

મુરકેશ અધર, મુશીખત.
ઉમેરવી-વધાવી
જાખવું-તોળવું.
પાઠ ૧૩૧ મો.

મતુર-શાણો ગદયો.
મવરી-હીરા માણેક વગેરેનો વેપારી
મવેરખાવુ હીરા મેની માણેક વગેરે
પાઠ ૧૩૨ મો.

ધનવાન-પદસાદર.
ફેશ દુગ, જતુગ.
ફામજાવી-પટારી, મમજાવી.
ફકીર-સાંધ, બીખમાગનારા.
પાઠ ૧૩૩ મો.

બાળ્યો-દીઠો, જોયો.
પાંખાળો-પાંખવાળો.
કપાળો-સારો, મધુર.
બોજુ-ની કપડી.
ખળ હુમ્મુ, કપડી.

ગાડ ઉપર માળો બાંધવા બેઠો એવો એક કાગડાને જોયો; તે બે
પાંખાળો બોમતો હતો પણ તેનો રાગ સારો હતો નહીં.
પાઠ ૧૩૪મો. આંકડ-અંક, નંબર. | મેળવી-સરખાવી, મુકળભોકરી.

બાહર ખબર.

સર્વે સ્કુલમાસ્તરો તથા વિદ્યાર્થીઓને હું નીચે સંકી કરનાર આથી ખબર આપું છું કે મારે ત્યાંથી સ્કુલોમાં માફતી તમામ ગવર્નમેન્ટ ચોપડીઓ તથા રોપીયુઓ તથા ગુમનાતી પેલીથી તે સાત-મી ચોપડી મુદ્દીના અર્થ તથા છવિસમના પદ્ધતિનરો તથા ગણીનોના ખુલાસા વિગેરે તમામ ચોપડીઓ ક્રીડાપત્રબાવથી વેચાતી મળે છે તેમજ સ્કુલોગરોગી લખવાના સાર્વજનિક (ગેનરલ, હોલર, કાગળો, સ્ટીફો, નોટબુક,) વિગેરે ક્રીડાપત્ર બાવથી વેચાતી મળે છે. સામ-દી ચોપડીઓ ખરીદ કરનારને કમીશન આપવામાં આવે છે. માટે જોઈએ તેજી નીચેના સીરનામેથી મંગાવી લેવી, નોટપેડ પત્ર લેવામાં આવશે નહીં.

ધીરમગામ. } જોખીલાલ દામોદરદાસ દેશાઈ.
જુકસેલર.

